

**Participation à la conférence annuelle de la Société canadienne d'anthropologie (CASCA), la Society for Anthropology of North America (SANA) et la Faculté des sciences anthropologiques de l'université autonome du Yucatan (UADY).**

## **DIALOGUE SUR LA CULTURE ET LE CHANGEMENT AU XXI<sup>e</sup> SIÈCLE**

**Mérida, Université du Yucatan, Mexique.**

Colloque :

3-8 mai

Orientation du colloque : COMMUNICATIONS

Notre monde de plus en plus complexe ne peut pas être compris aujourd'hui comme un assortiment de localités indépendantes. L'anthropologie a rapidement répondu aux défis posés par les nouvelles formes d'hybridité et d'échanges de plus en plus intenses entre les localités, les nations et les régions du monde. Une des conséquences des nouvelles approches est que notre perspective elle-même a changé la façon dont nous percevons la culture, les frontières et le changement. Les relations entre les localités et les institutions supralocales ou globales continuent de changer selon les fluctuations des processus socioéconomiques, culturels et politiques plus larges. Les localités peuvent s'ouvrir ou se fermer au monde au gré des changements dans leur environnement socio-économique et culturel plus large. Actuellement, les nouveaux mouvements pour les droits autochtones et les autres mouvements sociaux appuient leurs revendications sur de puissants arguments de place et de localité qui viennent s'ajouter à ceux de l'identité et de l'appartenance culturelle. En outre, au moment où elle déborde les frontières des États, la nation, en tant qu'idiome, acquiert une force renouvelée.

La Canadian Anthropological Society / Société canadienne d'anthropologie (CASCA), la Society for the Anthropology of North America (SANA), et la Facultad de Ciencias Antropológicas de la Universidad Autónoma de Yucatán (UADY) se sont associées pour la tenue de leur conférence annuelle en 2005 dans la ville de Mérida, Yucatan, au Mexique. Cette conférence anthropologique trinationale et trilingue aura lieu du 3 au 8 mai 2005 sur le campus central de l'Universidad Autónoma de Yucatan. Nous vous invitons à explorer avec nous les débats portant sur la localité, la translocalité, la nationalité et la transnationalité dans le contexte de ce qui s'annonce comme un rassemblement transnational passionnant, qui réunira des anthropologues de diverses parties du monde.

**Les mouvements autochtones actuels au Canada et au Mexique / Los movimientos indígenas actuales en Canadá y en México / Present Indigenous Movements in Canada and Mexico.**

Proposition de symposium pour la Conférence annuelle de CASCA, Mérida, Yucatan, 3-8 mai 2005 / Propuesta de simposio para la Conferencia anual de CASCA, Mérida, Yucatán, 3-8 de mayo de 2005 / Symposium proposal for CASCA Annual Conference, Merida, Yucatan, May 3-8, 2005  
Coord. Pierre Beaucage, Université de Montréal / Paul Charest, Université Laval

En rassemblant des spécialistes de la problématique autochtone du Mexique et du Canada/Québec, l'objectif du symposium est de faire le point sur la situation actuelle du mouvement autochtone au Canada et au Mexique. À partir de conditions précolombiennes et coloniales fort différentes, on peut observer entre les mouvements autochtones des deux pays une certaine convergence. Les questions de l'autonomie gouvernementale, de la violence, de l'environnement, de la pauvreté, de l'émigration et bien d'autres se posent au Nord comme au Sud, en des termes certes fort différents. En même temps, les mouvements poursuivent chacun un cheminement propre, directement lié au contexte politique et économique national, lui-même influencé par les forces de la mondialisation. (Les communications seront présentées en français, en anglais ou en espagnol, selon le désir des participants; un résumé sera offert dans les autres langues après.)

Con la participación de especialistas de la problemática indígena de México y Canadá, el objetivo del simposio es hacer un balance sobre la situación actual del movimiento indígena en Canadá y México. A partir de condiciones precolombinas y coloniales muy distintas, se puede observar entre los movimientos indígenas de ambos países cierta convergencia. Los problemas de la autonomía gubernamental, de la violencia, del medio ambiente, de la pobreza y de la emigración se plantean en el Norte como en el Sur, en términos muy diferentes, por supuesto. Al mismo tiempo, los movimientos siguen cada uno una vía propia, directamente ligada al contexto político y económico nacional, a su vez moldeado por las fuerzas globales. (Las presentaciones se harán en español, francés o inglés, según el deseo de los participantes; se hará después un resumen en los otros idiomas)

With the collaboration of specialists of the indigenous situation in both Mexico and Canada, the symposium's objective is to make an update on the present situation of the indigenous movements in Canada and Mexico. Starting from very different precolumbine and colonial situations, one can observe in present-day indigenous movements a certain convergence. Questions like self-government, violence, the environment, poverty and emigration are posed in the North as well as in the South, obviously in different terms. At the same time, both movements follow a specific path, directly linked to the national economic and political context, itself influenced by the forces of globalization. (Presentations may be made in French, English or Spanish, as speakers wish. A short résumé will be made afterwards in the other two languages).

Programme / Programme / Programa (06/09/ 04)

Conférences Mérida : Mai 2005.

Participation au colloque :

**Les mouvements autochtones actuels au Mexique / Los movimientos indígenas actuales en México / Present Indigenous Movements in Mexico** (Coord. Pierre Beaucage [pierre.beaucage@umontreal.ca])

**Camil Girard, GRH-UQAC et CIÉRA-U. Laval, *Territoire et autonomie gouvernementale chez les Innus de Mashteuiatsh. Concilier tradition et modernité.***

Résumé

Dans le contexte de la signature du projet d'entente de principe ou Approche commune (mars 2004), le Régime territorial de Mamuitun et en particulier celui de la communauté de Mashteuiatsh (Canada, Québec, région Saguenay–Lac-Saint-Jean) est défini autour de territoires qui sous-tendent des dynamiques de modes d'utilisation multiples et complexes.

À cet égard, les résultats de quelques recherches empiriques montrent comment les défis pour concilier tradition et modernité se posent avec acuité pour les nouveaux gouvernements. Qu'il s'agisse de la chasse et de la trappe en territoire ancestral ou de la pêche traditionnelle, assurer la pérennité de la pratique de ces activités pose de défis de taille au peuple innu. Le revenu tiré des fourrures ne semble pas permettre d'assurer un transfert intergénérationnel des activités dans les conditions actuelles des marchés. Dans le cas de la pêche traditionnelle, en particulier dans le lac Saint-Jean, la pression exercée sur la ressource nécessite une gestion plus encadrée de la pratique de cette activité.

Dans ce contexte qui porte davantage sur les activités traditionnelles, le développement du récréotourisme peut-il offrir une voie de développement durable ? Enfin, comment les jeunes Innus peuvent-ils prendre leur place dans cette réorganisation des territoires autochtones ? Pour ces jeunes, c'est à partir du Québec tout entier qu'ils cherchent à reconstruire l'identité autochtone contemporaine.

Participation au colloque :

**Colloque : Problématisation et représentations de la jeunesse : contextes locaux comparés**  
**Mérida, Université du Yucatan, mai 2005.**

Camil Girard, Groupe de recherche Histoire (GRH)  
Université du Québec à Chicoutimi (UQAC)  
et Groupe de recherche sur la migration des Jeunes (GRMJ)  
Institut national de la recherche scientifique (INRS)  
-Culture et société

[camil\\_girard@uqac.quebec.ca](mailto:camil_girard@uqac.quebec.ca)

Antoine Lutumba Ntetu, Université du Québec à Chicoutimi  
Et Observatoire Jeunes et Société (OJS)  
Institut national de la recherche scientifique (INRS)  
Culture et Société  
Québec

**Entre intégration et exclusion : la marge comme espace critique. Territoire, identité et communauté chez les jeunes migrants innus (Montagnais), attikamekw et algonquins au Québec.**

Résumé

Notre réflexion s'inscrit dans le prolongement d'études menées par le groupe de recherche sur la migration des jeunes au Québec (GRMJ, INRS-Culture et diverses universités au Québec). Projet amorcé en 1995 et qui a mené à diverses enquêtes qualitatives et quantitatives sur la mobilité des jeunes québécois tant au Québec que sur le plan international. Dans le cadre de la réitération d'un sondage national prévu en 2004-2005, l'équipe a amorcé la réflexion sur les jeunes adultes (20-34 ans) des Premières Nations au Québec. Trois enquêtes qualitatives ont été menées auprès de 35 jeunes innus, attikamekw et algonquins. La présente réflexion porte sur l'analyse de récits de vie des corpus innus et attikamekw.

Autour des questions plus spécifiques de l'insertion dans la vie adulte par les études, le travail, la création du couple ou de la famille, la mobilité spatiale semble s'imposer comme une norme sociale et cela tant à l'intérieur des États-nations que sur le plan international. Comment cela se passe-t-il chez les Québécois en général (objet d'étude sur la migration) ou chez les jeunes issus des Premières Nations dont il est question dans cette première réflexion. Pourquoi partent-ils? Quelle place est faite aux autochtones dans les nouveaux milieux d'accueil? Envisagent-ils de revenir? Comment les jeunes des Premières nations assument-ils, le plus souvent à partir de la ville, leur identité d'origine. Quels rapports entretiennent-ils avec leur milieu d'origine. Quelle représentation se font-ils de la ville, de la réserve ou des territoires ancestraux? Voilà quelques questions auxquelles nous tentons de répondre dans notre présentation.

**1. Les mouvements autochtones actuels au Mexique / Los movimientos indígenas actuales en México / Present Indigenous Movements in Mexico**  
(Coord. Pierre Beaucage [pierre.beaucage@umontreal.ca])

- 1.1 Sarmiento, Sergio, Instituto de Investigaciones Sociales, UNAM: El movimiento indígena en México, diez años después del levantamiento zapatista. ¿Hacia donde? [sergios@servidor.unam.mx]
- 1.2 Oehmichen, Cristina, Instituto de Investigaciones Antropológicas de la UNAM: Estado, indigenismo y movimiento indígena [cristiomx@yahoo.com.mx]
- 1.3 Boege, Eckart, Instituto Nacional de Antropología e Historia-Veracruz: Biodiversidad y movimiento indígena en México. [eboege@infosel.net.mx]
- 1.4 Rangel, Claudia, Departamento de Sociología, UNAM: Movimientos religiosos y expulsiones en zonas indígenas ([utopias65@terra.com.mx]
- 1.5 Ellison, Nicolas, EHESS, Paris: La réception du discours multiculturaliste et écologiste au sein des communautés amérindiennes de la Sierra de Puebla : l'exemple de l'Organisation Indépendante Totonaque. [nicolas.ellison@ehess.fr]
- 1.6 Sánchez Serrano, Eva, Colegio de Ciencias Sociales y Humanidades, Universidad de la Ciudad de México: El problema de la seguridad y el movimiento indígena en la Costa Montaña de Guerrero
- 1.7 Beaucage, Pierre, Département d'anthropologie, Université de Montréal: Mouvements autochtones et lutte économique au Mexique [pierre.beaucage@umontreal.ca]
- 1.8 Paré, Luisa y Carlos Cortez, Instituto de Investigaciones Sociales de la UNAM: La construcción de la agenda socioambiental y movimientos sociales en dos áreas naturales protegidas de México [lpare@servidor.unam.mx]

**2. Les mouvements autochtones actuels au Canada / Los movimientos indígenas actuales en Canadá / Present Indigenous Movements in Canada**  
(Coord. Paul Charest)

- 2.1 Asch, Michael, Indigenous Governance Programs, Université de Victoria Anthropological discourse and Canadian indigenous policy [masch@uvic.ca]
- 2.2 Paul Charest et Mathieu Bergeron, Département d'anthropologie, CIÉRA, Université Laval, La pêche commerciale autochtone dans l'est du Canada et la gestion des ressources halieutiques.[paul.charest@ant.ulaval.ca]
- 2.3 Hébert, Martin: Département d'anthropologie, Université Laval. Les organisations économiques autochtones au Québec: le cas de la forêt.[martin.hebert@ant.ulaval.ca]
- 2.4 Denis Gagnon, D'épartement d'anthropologie, Collège universitaire St-Boniface, Manitoba : De la honte à la fierté: les Métis de la Rivière-Rouge (Manitoba) et la lutte pour la reconnaissance de leur identité/ de 1930 aujourd'hui. [degagnon@ustboniface.mb.ca]
- 2.5 Camil Girard, Professeur-chercheur, Groupe de recherche en Histoire (GRH), Université du Québec à Chicoutimi, et CIÉRA, et Jacques Kurtness, consultant, Territoire et autonomie gouvernementale chez les Innu associés à l'Approche commune. Les territoires ancestraux: entre utopie et réalité.[camil.girard@uqac.ca]**



**Colloque : Problématisation et représentations de la jeunesse : contextes locaux comparés**  
**Mérida, Université du Yucatan, mai 2005.**

1. La catégorie *jeune* dans les relations intergénérationnelles

- **Marie Salaün**, GTMS et Paris 5 René Descartes Sorbonne  
*A disqualified parenting? Being "young parents" in New Caledonia today.*
- **Marie-Pierre Bousquet**, département d'anthropologie, Université de Montréal,  
*Les aînés de demain : "moi, je ne sais rien de la culture algonquine".*
- **Laurent Jérôme**, Université Laval/Université de Metz, CIÉRA et ERASE,  
*We are Always Someone's Child. Youth Culture and Intergenerational Relationships in the light of the drum practice among Atikamekw (Quebec).*

2. Représentations et politiques de la jeunesse

- **Karoline Truchon**, département de sociologie et d'anthropologie, Université Concordia,  
*Self-Representation by Innu Youth: Victims or Agents of Their Lives?*
- **Alexandra Beaulieu**, Université Laval, CELAT et CIÉRA,  
*Les relations intergénérationnelles dans le processus de guérison de la communauté innu d'Unamen Shipu (La Romaine, QC).*
- **Martine Cresswell**, Université de Paris 5-GTMS,  
*Les jeunes marocains et la reconnaissance de la culture amazighe.*

Discussion : **Sylvie Poirier**, département d'anthropologie, Université Laval.

Dépasser le cadre de la communauté

### 1. Politisation et participation sociale

- **Olga Porovoznyuk**, Institute of Ethnology and Anthropology, Russian Academy of Sciences, Moscow,

*Gendered Spaces of the Social Landscape. Participation of Youth in the Life of Post-Soviet Evenkian Society.*

- **Franck Poupeau**, CNRS et collège de France,

*"Octobre noir": les conditions sociales de la politisation de la jeunesse bolivienne.*

- **Sabrina Melenotte**, EHESS-LAIOS

*De la solidarité en politique ou les pratiques politiques multisituées des jeunes « solidaires » avec les zapatistes au Chiapas*

### 2. Mobilité et milieux urbains

- **Camil Girard, Antoine Ntetu**, Université du Québec à Chicoutimi, INRS-Culture, CIÉRA

*Entre intégration et exclusion : la marge comme espace critique. Territoire, identité et communauté chez les jeunes migrants Innus (Montagnais) et Attikamekw au Québec.*

- **Natacha Gagné**, Université d'Ottawa, GMTS

*Universities as sites of (re)affirmation and coexistence: Maaori youth of today*

Discussion : **Christine Jourdan**, département de sociologie et d'anthropologie, Université de Concordia.